

Tā îgĩ-îgĩ Póólō kâ rĩ lâ Těsālōnikā lé 'bá yî drí rĩ 2 Těsālōnikā lé 'bá

¹ Āmâ Póólō, Sīlívánō,* Tīmátīyā yí bê, mã 'ê nî-bê-yā
āmbá ānî ōjílā āmâ átá Ôvârí kâ gō'dá Kúmú āmákâ Yésū
Křístō kâ rĩ bê rĩ 'bá Těsālōnikā 'álâ rĩ 'bá yî drí. ² Āmâ átá
Ôvârí gō'dá Kúmú āmákâ Yésū Křístō bê, ōfě ĩyî ōrě ānî
drí tā ǎ'dí bê.

Tā Póólō drí rātāā 'ězó křístō 'bá yî tāsī ōzō ǎ'dô trá

kâyî lâŋō kâ 'á rĩ

³ Āmâ âdrúpĩ yî āmâ îzó yí bê, rĩ'á tā mbî ró āmâ drí
rĩzó Ôvârí rĩ lûyílí kárâ tālâ ānî tāsī, tā lělē ānikâ Ôvârí 'á
rĩ trá rû lôpé'á ǎtĩ 'álâ. Gō'dá lôvó ānikâ āzī-āzī drí ākī ākó
rĩ kpá trá rû lôpé'á rōō ǎtĩ 'álâ. ⁴ Ā'dólé bê trá ití rĩ, āmâ rĩ
gógó rĩ'á ānî rû lûyí'á křístō 'bá vō āzâ 'bá yî 'ásī rĩ yî drí
kī nī rĩ, ānî drě zāâ rĩ'á tā lělē bê Ôvârí 'á kâyî andrō rû
îzā-îzā kâ gō'dá kpá lâŋō bê nō sī.

⁵ Gō'dá mã nī trá 'á lâ sī kī nī rĩ, Ôvârí â'dô tā kī'á mbîmbî
ró, gólâ ōtírĩ tā ǎdūkū íyíkâ átá kī'á nī rĩ, ānî rĩ'á îcâ-îcâ
ró â'dólé ōjílâ íyíkâ ró rĩ. ⁶ Ôvârí â'dô tā mbîmbî rĩ 'ě'á
ĩ'dí. Gólâ â'dô lâŋō âfě'á ōjílâ gólīyī rĩ 'bá rĩ'á ānî îzálé
ití rĩ yî drí. ⁷ Gólâ â'dô āmâ 'bá'á ānî bê lôvólé rû îzā-îzā
'ásī, mã ōtírĩ Yésū rĩ ndrěê ānīrĩ 'á ũrú lésī rĩ, cú lāsī kōkō
lǎrũ-lǎrũ rĩ bê kpá mǎlāyíkâ íyíkâ mbârākâ ākī rĩ 'bá yí
bê rĩ. ⁸ Ôvârí â'dô lâŋō fě'á ōjílâ gólâ rĩ nī 'bá kô rĩ yî drí,
tālâ gólīyī gā dó tā âtī-âtī tândí gólâkâ Yésū rĩ tāsī rĩ ārílí.
⁹⁻¹⁰ Lâŋō rĩ 'dĩ â'dô 'bá'á zāâ gbǎdú ǎdūkū ākó. Āâ'dô ōjílâ
'dĩ 'bá yî drō'á volé Yésū gólâ mbârākâ bê gǎrǎ rĩ lâgátĩ

* 1:1 1.1 Sīlívánō Sīlívánō rĩ rû āzâ rĩ'á Sílā.

2 Těsālōnikā lé 'bá 1:11 2 2 Těsālōnikā lé 'bá 2:3-11

sī, kâyî gólâ drí 'ězô âgōlé āngó nō 'á, ōjílâ gólâkâ nyāányâ lâ yî ró rî drí rīzô gólâ rî lûyílí, gō'dá kpá rī'á lậnjī 'bálé gólâ drī rī 'á. Gō'dá ání ífífí â'dô 'é'á 'bálé ōjílâ gólīyī rī 'bá gólâ rī lûyílí 'dī 'bá yī lăfălé, tălâ ání rī'á tă lělē bê tă âtī-âtī Yēsū rī tāsī rī 'á.

¹¹ Ítí rī, âmâ rī'á kára āwô ngō'á Ôvârí drí ânī tāsī kī nī rī, Ôvârí ō'ê ânī ícálé â'dólé ōjílâ íyíkâ ró, ōzô gólâ drí ânī âzírī trá nō kâtí. Ôvârí āáfē mbârâkâ kpá ânī drí yí ngá lésī, â'dô ró bê tă tândí ânī drí lělē 'é'á 'elâ tă lělē âníkâ gólâ 'á rī tāsī rī 'ězô 'í'dī sī lâ ndrī. ¹² Ōzô Ôvârí ō'ê tă nō 'bá yī trá ânī drí rī, áâ'dô Yēsū rī lûyí'á tă ânī drí 'elē trá 'dī tāsī. Gō'dá Yēsū â'dô tă âtá'á kī nī rī, nī 'ê tă trá dódó. Kúmú âmákâ Yēsū â'dô tă 'dī 'bá yī 'é'á cú ítí vō lâ lôgō âkó.

2

Tă ōjílâ gólâ tă ōnjí âsé 'bá rī tāsī

¹ Âmâ âdrúpī yī âmâ ízô yí bê, mă lē tă âtálé ânī drí âgō-âgō Kúmú âmákâ Yēsū Krístô kâ tāsī, gō'dá kpá âmâ rû ê'bê-ê'bê rû úsúlí gólâ bê vō âlô 'á rī tāsī. ² Nī 'bă tă îsū-îsū âníkâ kô â'dólé rû ōnjâ-ōnjâ ró gólâ rī âgō-âgō tāsī. Ōzô ōjílâ âzâ îmbâ tă trá kī'á nī rī, kâyî rī 'dī âcâ trá rī, nī lē tă-drī lâ kô. Ōzô âzâ ōpē íyíkâ tă kī, yī ââbī íyíkâ tă rī 'dī âbī rī, nī lē tă-drī lâ kpá kô. Gō'dá kpá ōzô âzâ rī ōjô íyíkâ trá tă îgī-îgī 'í kī'á nī rī, nōô â'dô Póólô rī tị-vô 'í rī, nī lē tă-drī lâ kpá kô.

³⁻¹¹ Nī âyē ōjílâ âzâ kô âlôwálâ ânī âdólé, tălâ mă âtâ tă 'dī 'bá yī trá ndrī ânī drí. Á'dô âgō-âgō Yēsū kâ tāsī rī, tă âzâ 'bá yī â'dô rû 'é'á sísí. Kâyî ândrô nō sī, Sătánâ rī'á ōjílâ sē'á ũgū sī tă âtâ-âtâ Ôvârí kâ ârī-ârī lâ gălé dó. Ízátú rī, ōjílâ âzâ â'dô â'dó'á tă ōnjí âsé 'bá ró. Gō'dá ngbângbânô rī, ígbálákâ átī trá drílâ ōzô âfôô ñnyákú drī ōzô ânī drí

nĩrĩ rĩ kâtí. Nĩngá sī, ĩtú-pá mb̃î 'á, gólâ áťĩ ĩgbálákā 'bá rĩ, â'dô nji'á lâ. Gõ'dá õjílâ rĩ tã õnjí âsé 'bá ró 'dĩ â'dô rũ â'dá'á trá ĩnyá'kú drĩ nōngá. Vólé drĩ lâ 'ásĩ, õjílâ āngó 'á rĩ â'dô ĩyĩ rũ jã'á kpúrũkélě Ôvârĩ rú. Gólĩyĩ â'dô gã'á dó tã pãťĩ-pãťĩ ró rĩ ārĩlí. Ôvârĩ pãťĩ-pãťĩ ró rĩ gõ'dá ôvârĩ ābārādāgō āzâ 'bá yĩ bē õjílâ drĩ lũyĩlí Ôvârĩ ró rĩ, õjílâ tã õnjí âsé 'bá ró 'dĩ â'dô â'dó'á ôvârĩ 'dĩ 'bá yĩ drĩ ndrĩ ǎjú-'bá-āzĩ ró. Gólâ â'dô íyĩ nyáányâ 'bã'á â'dólé lãnjĩ-lãnjĩ ró lãvũlí kôrô gólĩyĩ drĩ sī ndrĩ. Gólâ â'dô nĩ'á rĩlí vũdrĩ jó ǎngĩ Ôvârĩ kã rĩ 'álâ. Gõ'dá gólâ â'dô úlí átá'á kĩ nĩ rĩ, yĩ āâ'dô Ôvârĩ ĩ'dĩ. Sātánã â'dô mbârâkã āmbá fě'á õjílâ tã õnjí âsé 'bá ró 'dĩ drĩ, tãlâ gólâ õ'ê ró bē tã lârâkô õjílâ tĩ drĩ â'dĩzô â'dĩ-â'dĩ drĩlâ sī rĩ. Gólâ â'dô õjílâ dũũ âdó'á tã lârâkô 'dĩ 'bá yĩ sī. Ôvârĩ â'dô tã ĩsũ-ĩsũ õjílâ 'dĩ 'bá yĩ kã 'e'á â'dólé rũ õnjâ-õnjâ ró, tãlâ gólĩyĩ lě âdômã õjílâ tã õnjí âsé 'bá ró 'dĩ kã trá. Vólé drĩ lâ 'dĩ 'ásĩ, Kúmú Yésũ â'dô âcá'á. Yésũ rĩ mbârâkã â'dô lãvũ'á gãřã mbârâkã õjílâ 'dĩ kã rĩ drĩ sī, â'dô ró bē õjílâ 'dĩ mbârâkã lâ 'balé â'dólé tã ífĩ ākó. Mbârâkã āgō-āgō Kúmú āmákã rĩ kã â'dô gólâ rĩ fũ'á. ¹² Tã rĩ 'dĩ 'bá yĩ ǎdũkũ lâ â'dô â'dó'á nõtĩ. Ôjílâ gólĩyĩ ndrĩ tã pãťĩ rĩ lě 'bá kô gõ'dá rĩ 'bá ĩyĩ tã õnjí tětě 'e'ě lôvó 'elé ĩ'dĩ rĩ, Ôvârĩ â'dô lãnjō õnjí tětě ǎdũkũ ākó rĩ fě'á ĩ'dĩ drĩlĩyĩ ndrĩ 'dó õjílâ gólâ tã õnjí âsé 'bá ró 'dĩ bē.

Tã õjílâ drĩ âdrélé õzō rákã fê kâtĩ rĩ

¹³ Ānĩ nyáányâ drĩ, āmã ǎdrũpĩ yĩ āmã ĩzó yĩ bē, rĩ'á tã mb̃î ró āmã drĩ āwô-ĩtĩ 'ézó ānĩ tãsĩ Ôvârĩ drĩ ānĩ gólĩyĩ Kúmú drĩ lělé, tãlâ tã nô 'bá yĩ tãsĩ rĩ. Ôvârĩ epě ānĩ õjílâ drĩ-káká gólâ drĩ pãlé rĩ yĩ ró, gólâ rĩ Líndrĩ Tãndĩ â'dô ānĩ 'bã'á ĩcálé mb̃îmb̃î õjílâ íyĩkã ró, gõ'dá tã lělě ānĩkã sī tã mb̃î 'á. ¹⁴ Ôvârĩ ājô āmã tã átĩ-átĩ íyĩkã pělé ānĩ drĩ, tãlâ tã

āmbá 'dī 'bá yī ndrī ā'dô ró bê, gō'dá Kúmú Yésū āâtâ ró bê kī nī rī, nī 'è trá dódó.

¹⁵ Ōzō ā'dô ití rī, āmā âdrúpī yī āmā izó yí bê, nī âdré rákā fê kâtí, rī'á tā āmā drí ĩmbálé úlí âtâ sī gō'dá ĩgī-ĭgī lâ ró rī 'bá yí bê 'bálé â'dólé āāgā ró ānī drī. ¹⁶⁻¹⁷ Kúmú āmákā Yésū Krístō yī Ôvârí āmā átá bê lě ĩyī āmā trá rōô, gō'dá sō fāfā trá āmā 'á āmā 'bálé trá rī'á lífī 'bálé ngá gólīyī drí tā lâ 'bálé trá 'é'á fēlā āmā drí rī drī. Gólīyī ōsō fāfā gārā ānī pīpīslī 'á, nī 'è ró tā gō'dá kpá nī âtâ ró úlí gólīyī â'dó 'bá ndrī tândí ró rī 'bá yī 'dī.

3

Tā Póólō drí lělé Těsālōnikā lé 'bá ō'è ró rātāā tā lâ sī rī
¹ Āmā âdrúpī yī āmā izó yí bê, úlí āmákā ānī drí rī cé fīnyáwá ití. Nī ngō āwó Ôvârí drí āmā tāsī kī nī rī, tā âtī-âtī Ôvârí ká ōlâ'bù ró 'wāā'wā, ōjílā āārí ró bê tā āngí ró, kpá té ōzō ānī drí 'elé trá rī kâtí. ² Nī ngō āwó, Ôvârí āā'dô āmā pā'á ōjílā ōnjí drē zāā rī 'bá ĩyī úlí nō ārílí kō rī yī drígá sī. ³ Pātī rō, Ôvârí â'dô mbârākā āfē'á, gō'dá kpá ānī gārā drī 'l'á tā ōnjí tāsī. ⁴ Ôvârí 'bā āmā pīpīslī trá â'dílí â'dī tā āmā drí 'bálé ndrī ānī drí gōzō rī'á 'elā rī yī tāsī. Nīngá sī, mā nī ānī trá kī nī rī, nī â'dô kpá úlí āmā drí 'é'á pēlā ānī drí nō ārī'á dódó. ⁵ Ôvârí ō'bā ānī nīlā kī nī rī, ānī lôvó bê rī'á gólá drī, gō'dá Kúmú āmákā Yésū Krístō â'dô 'á âtū-âtū āfē'á nī ānī drí rīzō bê tā lělé sī Ôvârí 'á.

Tā lôsī 'è'ē tāsī

⁶ Āmā âdrúpī yī āmā izó yí bê, mā âtâ tā nō ānī drí Kúmú āmákā Yésū Krístō rī vō 'á kī nī rī, nī ōngī ârī āníkā, nī gō ró ótó fā ōjílā gólīyī ānī lāfálé 'á ōvō 'elé bê rī 'bá yí ká āyélé, tālā gólīyī 'dī 'bá yī 'é ĩyíkā lôsī kō ōzō āmā drí ĩmbálé ānī drí 'elé rī kâtí. ⁷⁻⁸ Ānī nyāányā nī trá kī'á nī rī, rī'á tā mbī 'lī lôsī 'ézó té ōzō āmā drí 'elé trá ānī lāfálé 'á

tólâ nã kâtí. Mã 'ê ngá cú úrĩ bē āmâ rú'bạ 'ásĩ vō vō ỉtú kárá bũúú ngạcị 'á, tǎlâ mã ỏzỏ nyásá ảnĩkả nyầ kỏ cú ỉtỉ lǎfả lâ fễ ảkỏ. ⁹ Rỉ'á tǎ mbỉ 'ỉ ảnỉ drỉ nyásá fễzỏ ỏjỉlả gỏlỉyỉ ảnỉ ỉmbả 'bả rỉ yỉ drỉ. Ầ'ỏđỏ kpále ỉtỉ rỉ, mã 'ê ngá 'ẻẻ trá nyásá ảmả rú'bạ kả rỉ tǎsỉ, ả'ỏđỏ rỏ bẻ tǎ ả'ỏđỏ rỏ lỏtỉ lỏsỉ 'ẻẻ kả rỉ rỏ ảnỉ nyầnyầ drỉ. ¹⁰ Gỏ'dỏ mã 'bả tǎ ảtả trá kpả ảnỉ drỉ kỉ nỉ rỉ, ỏzỏ ỏjỉlả ỏẻẻ lỏsỉ 'ẻẻ kỏ rỉ, ỏfẻ nyásá kỏ drỉlả.

¹¹ Mã ảtả tǎ ảnỉ drỉ ỏzỏ nỏỏ 'bả yỉ kâtỉ, tǎlả mã ảrỉ trá kỉ nỉ rỉ, ỏjỉlả ảzả 'bả yỉ ảnỉ lǎfǎlẻ 'ásỉ rỉ'ả ỉyỉ pỏtỉỉ ỏvỏ rỏ cú ỉtỉ lỏsỉ 'ẻẻ ảzả ảkỏ ảlỏwỏlả. 'Dỉ gỏlỉyỉ rỉ'ả cẻ ỉyỉ tỉ sỏ'ả rỉ'dỉ tǎ ỏjỉlả ảzả 'bả yỉ kả 'ả. ¹² Ỏjỉlả gỏlỉyỉ rỉ 'bả tǎ 'ẻẻ ỉtỉ 'dỉ 'bả yỉ, mã 'bả tǎ nỏ trá gỏlỉyỉ drỉ ngbỏlỉ-ngbỏlỉ Kủmủ ảmỏkỏ Yẻsủ rỉ vỏ 'ả kỉ nỉ rỉ, gỏlỉyỉ ỏrỉ lỏsỉ 'ẻẻ ỉyỉ drỉ pỉpỉsỉlỉ ả'dỉ sỉ, nyásá ỉyỉkỏ ừsủzỏ bẻ 'dỉ sỉ lả. ¹³ Ỏjỉlả ảzả 'bả yỉ ả'ỏđỏ kpále ỏvỏ rỏ rỉ, ảmả ảđrủpỉ yỉ ảmả ỉzỏ yỉ bẻ, nỉ rỉ ảnỉngỏ gbỏ cẻ lỏsỉ pỏtỉỉ rỉ 'ẻẻ 'dỉ dỏdỏ.

¹⁴ Ỏzỏ ỏjỉlả ảzả ỏgỏ dỏ ừlỉ ảmả drỉ ỉgỉlỉ ảnỉ drỉ nỏ ảrỉlỉ rỉ, nỉ ndrẻ gỏlả lỉfỉ sỉ, gỏ'dỏ nỉ ỏngỉ cẻ ảrỉ ảnĩkả ỉ'dỉ, nỉ ảyẻ rỏ gỏlả rỉ ỏtỏ fả, tǎlả gỏlả ả'ỏđỏ rỏ bẻ ảnyỉ rỏ, gỏ'dỏ rú jẻẻ tǎ mbỉ rỉ 'ẻẻ 'dỉ. ¹⁵ Ừlỉ nỏ ỉtỏ lâ ả'ỏđỏ kỏ ảnỉ drỉ gỏlả rỉ lỏvỏ 'bỏzỏ kỏ rỉ kỏ, nỉ rỉ zỏỏ tǎ ỉsủlỉ kỉ nỉ rỉ, gỏlả ảnỉ ỏjỉlả ảzỉ 'ỉ, gỏ'dỏ nỉ sỏ rỏ drỉ-mbỉlỉ gỏlả rỉ lỉfỉ 'ả tǎlả tǎ 'dỉ tǎsỉ.

Nỉ-bẻ-yả Pỏỏlỏ kả Tẻsẻlỏnikỏ lẻ 'bả yỉ drỉ

¹⁶ Ỉtỉ rỉ, Kủmủ ảmỏkỏ rỉ nyầnyầ lâ ỏ'bả ảnỉ rỉlỉ ảyỉkỏ sỉ tǎ ảnỉ drỉ rỉ'ả 'ẻẻ ndrỉ kỏrỏ rỉ tǎsỉ. Kủmủ tǎ ả'dỉ kả rỉ ỏfẻ tǎ ả'dỉ ảnỉ drỉ.

¹⁷ Ầ'ỏdẻẻ ảnỉ drỉ kỉ'ả nỉ rỉ, mả ỉgỉ wỏrỏgỏ nỏ nỉ ảnỉ drỉ rỉ, ngbỏảngbỏnỏ, mả Pỏỏlỏ ỉgỉ ảmả rú nỏ trá ảkpỏ nỉ ảmả drỉ nyầnyầ sỉ ảnỉ drỉ. Nỉ nỉ ảmả drỉ vỏ trá. ¹⁸ Ỏvỏrỉ ảả'ỏđỏ ảnỉ bẻ ndrỉ. Gỏlả ảảfẻẻ ỏẻẻ ảnỉ drỉ cú tỏkỏ ỉtỉ. Ỉ'dỉ 'dỉ.

Tã-drĩ Lěě Ó'dí Óvârí Kâ

Avokaya: Tã-drĩ Lěě Ó'dí Óvârí Kâ New Testament

copyright © 2002 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Avokaya)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2022 from source files dated 2 Jun 2022

87931ba7-0e83-5f4d-bd6e-8c45876fc354